

Виходить у Львові
що дая (крім недель і
гр. кат. съят) о 5-й
годині по полудні.

РЕДАКЦІЯ і
Адміністрація: улиця
Чарнецького ч. 10.

ПІСЬМА приймають
ся лише франковані.

РУКОПИСІ
авертається лише на
окреме жадані і за вло-
женем оплати пошт.

РЕКЛАМАЦІІ
незапечатані вільні від
оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Сойм краєвий.

(Конець промови Є. Е. п. Намісника).

Енергічним заходом санітарної адміністрації пощастило недопустити до краю холери, хоч она вже в усіх сторін до него стукає. Не так щасливі були ми що-до прищиці, що прийшла до нас від півночі і полудневого сходу головно тому, що населене ще не розуміє як слід, якою стратою грозить ся зараза краєви, та часть затає хоробу і домагає ся торгів.

Акція в справі піддvigнення Криниці не спиняє ся. Сими днями дістав я кредит на глибокі верченя для вишукання нових жерел води: рівночасно висилають лікарсько-технічну комісію, щоби через відкрите водопроводу з головного жерела до купелів переконатися, чи правда є, що вода головного жерела кудись боком уходить, та спробувати, чи через обніжене водопроводу не збільшиться видатність жерела. Важна для розвитку Криниці справа каналізації поступила о стілько, що пляни є цілком готові, а на день 7 жовтня скликано краєву комісію для регуляції рік, щоби ті пляни переглянути і затвердити.

Справу ужитя і розділу фонду 1,428.000 К призначено на попертє годівлі худоби з титулу торговельних договорів, в остатних діях полагоджено в переважній часті. Міністерство рільництва, перевівши розсліди по мисли § 4-го уст. 3) закону з д. 30 грудня 1909 р., а зокрема порозумівшись з кр. видлом, порішив ужити ту суму так: 1) на меліорації лук і пасовиска 450.000 кор., 2) на обезпеку худоби 150.000 К, 3) на попирання молочарства 180.000 К, 4) на преміювання і купно ліценціонованих бугаїв 120.000 К, 5) на корисне зужитковане худоби 128.933·50 К. Що до ужиття тих квот міністерство рільництва жде внесень, котрі маю подати в порозумінню з кр. видлом. Міністерство рільництва лишає собі ще волю заняти становище що-до тих внесень або видати з власної ініціативи потрібні запорядження, остаючи за всієї в стичності з намісником і кр. видлом та визиваючи до участі в кождій акції властиві чинники. Решту з припадаючої на Галичину суми, значить 400.000 корон має міністерство рільництва ужити в р. 1910 так, що під найточнішою контролею міністерства рільництва уділено би субвенції поодиноким рільничим корпораціям на отсі ціли: 1) на уладжуване

вистав худоби; 2) на преміювання селянських гноярень і стаєнних будинків; 3) на загальнє попирання молочного господарства через попирання молочарських курсів, стипендії на подорожі, на вистави масла, курси досвід, відчиги і розвідки про раціональну і відрізеву продукцію молока і т. і.; 4) на поучаючі курси, вандрівні виклади, видавництва і т. і. для поучення населення о годівлі худоби, управі паші й господарств пасовиска; 5) на попирання управи паші і годівлі пашних ростин та на попирання раціонального спільнога набування насіння, погноїв і корму. Для установлення квот на вище подані ціли і їх розділу між поодинокі рільничі корпорації відбудуться ще наради, почім міністерство рільництва пізніше оповістить свої постанови.

Справа виборчої реформи соймової, що в перерві між соймовими сесіями мала приготувати ся, не поступила, о скілько можу міркувати, наперед. Гадки двох майже рівних половин комісії і субкомітету занадто ще ріжнять ся. А хоч я з найбільшою увагою стежив дотеперішні розправи в комісії і субкомітеті, то таки доси не мав я можности взяти в них чинну участь, бо дискусія, а по часті й ухвали комісії не станули на компромі-

4)

3 подорожки по Канаді.
(Зладив — К. Вербін.)
(Дальше).

шла була така маса, що давні жителі „французькі Акадійці“ опинилися в виду них в значній меншості. Від тепер запанували в Акадії одна мова, одно законодавство і одна управа і Акадія обніла навіть була на якийсь час провід в розвою британської колонії в північній Америці. Почали розвивати ся ізві проповінції: остров Прінс Едвард відкривався в р. 1770 від Нової Шкоції і творив самостійну провінцію аж до 1873 р. Край на півночі від заливу Фунді став в 1784 р. самостійною провінцією і прибрав в честь пануючого тоді в Англії браншвайгського або брунсвікського роду назву „Новий Брунсвік“ (New Brunswick).

дня самостійною не належачою до Канади англійською кольонією.

Прилучене західних провінцій не вийшло на користь приморським провінціям. Європейські поселенці, котрі доси сюди заходили, гурмами вандрували на захід, де родить ся пішениця і де знаходить ся всілякі копальні, бо там можна було єкорше і більше чогось доброти ся; навіть рідні діти побивали батьківські сторони та ішли на захід, щоби там осідати на нових землях. Але я довідав ся, що приморські провінції не хотять вже дальше на все байдужно дивити ся, що они дають поміч поселенням, що піддержують промислові підприємства і можуть вже навіть під тим заглядом повеличати ся успіхами. Тому то повен надії вибрал ся я недавно тому з Бостона і поплив до найближшої акадійської пристані.

Порох, крик, духота, вонючі випари пристані намутили, що називає ся, мої нерви, за ким ми на малі пароплаві вибрали ся з Бостона в дорогу. Я ще відчував на собі цілу вагу вашингтонського літа, під час котрого навіть по широкій площі ріки Потомака не повіяло холодним вітерцем а пріючі міщухи ще й нічною порою надармо шукали прохолоди в сусідних лаврових і киприсових гаях. Аж ось наш корабель переступив невидиму границю, де очевидно кінчила ся спека, яка покривала Сполучені Держави, бо від сходу повівали хвильми на подорожніх холоднішими, бальзамічними воздухом.

Але як вузкі граници, в котрих чоловікови догідно! Вітер повів щораз холоднішим,

Але мир запоручений договором в Утрехті 1713 р., не довго тривав. Розпочала ся небавком ворожнеча, котра закінчилася тим, що Франція стратила ще й останок з тої держави, яку осіував був Шамплен в новім съвіті. Щоби забезпечити собі своє пановане в Акадії, оснували там Англіці в 1749 р. укріплене місто Галіфакс та спалили три найбільші французькі села коло Аннаполіс, а селян вивезли на воєнних кораблях на чужину. Французи побудували були на острові Кап Бретон кріпость і гадали, що єї ніхто не годен здобути; тимчасом Англіці забрали були Люїсбург без великого труду. Коли відтак в 1759 р. заняли ще місто Квебек, а в 1760 р. місто Монтрель, то війна закінчилася, а на основі мирового договора в Парижі 1763 р. припали Англії не лише острови Кап Бретон і Прінс Едвард, але й ціла Канада а Нова Франція за морем щезала на віки.

Для Акадії настали тепер добре часи. На єї землях почали осідати поселенці із Шкоції, Ірландії і Німеччини, а передовсім тисячі втікачів із Сполучених Держав, котрі під час війни о независимості Американців хотіли поїсти вірними Англії. Нових поселенців най-

свіомі трунти і не трималися тих меж, серед котрих після діялізації правительства можлива є санкція для проекту реформи. Не лишається мені нічого, як *ждати* на ту хешлю; а можу усвідчити вис. сойм, що уважав би за важливу і гарну задачу іменем правительства брати участь і причинити ся до здійснення реформи, котрої потребу і вагу вловив признати.

Пануючого з краю спокою, потреби спокою, відчутої великими масами як польського так руського населення, потреби спокою копечного для праці культурної і економічної, не могли глубше заколотити пристрастні боротьби і спори політичних партій.

Загрозили єму в останніх часах вправді спорадичні але не менше каридостойні акти, котрих мотивом був в деяких пограничних повітах простий бандитизм, імпортований зза кордону а в кількох случаях посунений до екстрему народний шовінізм, котрому здавалося, що до найвищих народних дібр можна змагати не дорогою плодовитою культурною працею, але шляхами насильства. У всіх тих случаях політична влада інгерувала, та виступить все з найбільшою енергією, як би они мали поновити ся.

Видані мною в остатніх днях обмеження ношені револьверів, бровнінгів і всякого роду пістолетів повинні й тут задачу виконати. Де грозило заворушене публичного спокою, там політичні власти не вагалися зробити ужитку з прислугуючого їм після закона права заборонити демонстраційний похід або віче, але я уважав на те, щоб такі заряджені були обмежені тільки до дійстності хвилевої потреби. Бо я переконаний, що кожде прогібційне средство поволи тупить ся, коли єго уживається понад конечну потребу, коли мотивом єго єсть тільки якесь нервове побоювання а не суспійне оцінка дійстніх відносин. За теж виступаючи в межах істнущих законів противих, що бажають заворушити публичний супокій, мусить влада уникати того, щоб їх вчин-

ків не ініціювати, не переносити на цілу суспільну верству або на народ, котрий від їх похвалювання в своїй величезній більшості стоять далеко, аби кождому експресові не давати від разу і без реальної основи мотиву народної боротьби, щоби перед тою народною боротьбою охоронити загад населення, котрий єї не бажає та котрий не дасть себе зірвати.

По своїй промові представив Намісник соймови радника Гродзіцького як правительственного комісара. Відтак згадав краєвий маршалок про смерть посла бл. п. Ст. Сенковського.

Опісля вела ся дискусія над пильним внесенем пос. дра К. Левицького в справі реформи виборчої з жданем, щоби комісія до трох недель предложила соймови готовий проект реформи виборчої. За пильностю того внесення заявилося 48 голосів, против пильності 33 голосів, отже не було вимаганих двох третин і внесене упало.

Н О В И Н К И.

Львів, дні 26-го вересня 1910.

— Роковини цісарських урядин обходили бразильські Русини торжественно в місті Прудентополіс. Виходячий в Куритибі „Прарор“ так оголосить: Прудентополіс обходило два 18 серпня торжество уродин Найаси. Цеаря Франц Йосифа I. О годині 4 рано дано знак вистрілами з моздірів про початок торжества. О годині 8½ відправилась Служба Божа за здоров'я і довгожиття Найасіїшого Нана. Люди так з міста як і з кольорій спішли до церкви, щоби взяти участь в тім Богослуженню. Під час Служби Божої дітства школи з Прудентополіс співали гарні пісні, а при кінці заспівали всі гіми австрійські „Боже буди покровителем“. З нагоди торжества відбулося в старій каплиці о год. 7 вечором представлена заходом п. Бр. Будного „Замрачений світ“. Ціла сала була переповнена людьми всякої народності. Доход призначений був на школи в Прудентополіс.

— Вибори до Ради повітової в Скалаті розписані для громад сільських (12 членів) на день 24 жовтня, для громад міських (5 членів), на день 27 жовтня, а для більшої посіlosti на день 28 жовтня с. р.

— Нові члени конкурсової комісії. Краєвий виділ ухвалено з дня 14 с. м. ч. 105.423 іменував членами конкурсової комісії на сценічні твори руско-народного театру отсих панів: 1) о. Тимотея Бордуляка в Ходачкові великім. 2) дра Михайла Волошина у Львові, 3) Ярослава Ільницького у Львові, 4) Івана Кивелюка у Львові, 5) Іллю Кокорудза у Львові, 6) дра Осипа Маковея в Чернівцях, 7) Іларія Огоновського у Львові, 8) дра Евг. Олесницького у Львові, 9) Осипа Садника в Тер-

Український клуб уконституувався на ново. На місце дос. др. Е. Олесницького вибрано головою др. К. Левицького, опорожнене через сей вибір місце заступника голови віддано др. Евгенови Петрушевичеви. Крім сего оставають ще в президії як заступник голови др. Іван Макух та рад. Іван Кивелюк як секретар. Переводачи вибір нової преайдії, порішено вислати др. Евгенови Олесницькому письмо з подякою за його дотеперішну діяльність. Крім сего перевів клуб політичну дискусію та установив тактику, якої має придержувати ся в теперішній соймовій сесії.

На другім (86-ім з черги) заєданю мотивував пос. др. Кость Левицький свое пильне внесене в справі управильнення правних відносин жителів передмістя Засадки в Старій Солі. Пильність ухвалено і внесене відослано до Відлу краєвого яко до комісії.

Пильні внесення о запомоги для погорільців: пос. Брупіцького в громадах Юспічні і Черниця; пос. Меруновича для Білки шляхотскої; пос. Старуха для погорільців Слободи; пос. дра Макуха для погорільців Товмача і пос. Думки о встановлене в бюджет 20.000 кор. для погорільців, котрі не одержали запомоги ухвалено і відослано до комісії бюджетової.

легонька пара піднимала ся понад воду а вже зачинало пами трясти так, що ми мусили убирати ся в теплі плащи. Ще четверть годинки а студена як лід мрака повисла над нашим кораблем, із щоглів та жердій капало а сигнальова труба трубила заєдно як би на тривогу. Шодорожні поховали ся до своїх малих кабін, щоби тут чим скоріше погляти і так забезпечити ся від студені, морської хороби і безнестанного трублення сигнальової труби. А мені прийшла на гадку вічно неzmінна природа, котра ще й нині вкривала Академію такою самою мрачною ослоновою, як тата, що чотирисялі тому назад відструнувала від побережа тих, що сей край відкрили.

На другий день рано вже не було того пограничного сторожа і наш пароцлав в ленім съвітлі сонця сунув ся щораз близьше до своєї цілі. Показала ся широка левада, розділена вузкою смугою води, по котрій ми плили вздовж ряду появившихся пальм до невеличкої вижини. На пій виділо ся богато домів з церковцею посередині а криші їх були ще мокрі від нічної мраки, в котрої каплях сонце тепер відбивало ся.

То був Ярміт (Yarmouth) в Новій Шкотії, перше місто, яке я побачив на Канадській землі. Скоро я лише подивив ся на се місто, то й зараз зміркував, що я не в Америці. Коли око дивить ся заєдно на погані річки, то привикне до них, отже й я привик до тих поганіх американських міст, що то не мають ні форми ні краси. Чоловік привик був видіти в тих сторцом поставлених скринях домів а в зеленій, жовтій та червоній красці всю ту красу, яка в Америці може комусь пристати до вподоби... А тепер се просте рибацке місточко за одним заїзжаком стерло ту дрянь в моїх очах. То були преці доми, в котрих

можна було мешкати, бо мали стіни, що заслоняють і хоронять, а високі криші, що справді вкривають. А до того що й всі они були подібні до себе, хоч і не одинакові а розташовані на горбiku творили дружну громадку, над котрою красувала ся церковця, довкола котрої ті доми збилися в купку мов курятка коло квіочки.

Я сам себе питав, звідки tota ріжниця, для якої американські міста мусять так зовсім інакше виглядати як їх канадські свої? Я здогадував ся, що тут мусять мешкати люди давної сильної культури, котрі через многі сотки літ виробили собі свою питоменість і для того могли зберегти її навіть на оселлях в новім съвіті. А що я був в Новій Шкотії, то й не трудно було даліше здогадати ся, що маю перед собою шотландські містечка. Мій весь здогад потверджив ся опісля, коли я перейшовся по тім містечку. Я стрічав пізньше ірландські, французькі і німецькі оселі і міг за кождим разом розпізнати без великого труду їх національну питоменість.

Але для якої могла tota питоменість удержати ся в Канаді а в Сполучених Державах ні? На то знаходилося лише таке пояснення, що творча рука історії зробила з Америки іншу політичну утвору як з Канадою. Тут поселенці не мали ніколи охоти зрикати політичної звязі з вітчиною; ані норманські селяни, ані шотландські вояки не подумали ніколи о тім, щоби виловіти послух свому королеві. Через ту звільнь могли опи задержати свою давніну силу і свою питоменість аж до нинішнього дня. До Америки же, значить ся, до Сполучених Держав, заходили такі люди, котрі раз на завсігди хотіли позбутися з Європи, відорватися від неї. Англійські пуритани, французькі гугоноти, німецькі ворожобники з 1848 р.

а відтак, tota дрянь ізволоч, що зірвала всяку звязь з вітчиною, щоби в новім краю пристати до нового громадянства. Так стала ся Америка тим великим тиглем, в котрий викидається всі народи Європи, щоби они в ній перетопилися і в котрім всі народи таки топлять ся. Може бути, що той новий народ, який тепер в тім тиглем витоплюється, буде колись красувати ся новою культурою, якій не буде пари на съвіті; але тепер видко в нім лише людий, що скинулись культури, що мешкають і живуть як соторіння, котрі не мають вітчини.

Крім тої національної питоменості і красної природи не видко в Ярміті нічого більше. Єго 7000 жителів живуть скромно з того, що їм приносить побережна планба і риболовля; на кінці міста єсть придільня, одинокий знак промислового життя, яке тут можна добачити. На улицих більше трави як міського руху, а одинокий лъкаль, де можна трохи розірвати ся, то дрог'єрія, в котрій крім звичайних отрій можна ще дістати і содової води та прочитати „Ярмітский Вістник“. Заказ привозу із заграниці спочив важко на місточку як і майже на цілій Новій Шкотії. Нема випити чого доброго; навіть в моїм готелі не міг я нічого більше дістати як лише „джінджерале“ (gingerale), тоту дивну мішанину імбиру з содовою водою, від котрої можна би згинути, хоч она може й причиняє ся до спасення душі. Я пив її як рибачий тран, але членам товариства тверезости при другому столі смакувала она мов би найзнаменитший шампан. Видко, що люди в Ярміті і Новій Шкотії мають інші язики як ми в Європі.

(Дальше буде).

нополі, 10^у дра Карала Студицького у Львові, 11) Володимира Шухевича у Львові, 12) дра Андрія Чайківського в Бережанах. Декрети будуть доручені в тих дніх. Про день засідання повідомить краєвий Відділ Кожного члена окремо. Надіслані до конкурсу твори (в числі 16) переслані будуть членами комісії до прочитання виділом „Рускої Весілі” у Львові.

— „З Сільського Господара”. Засідання секції огорожнико-садівничої відбудеться в четвер 29 вересня с. р. о год. 9 рано в льокахі тавариства (Ринок ч. 10, I поверх.) Засідання секції насінничої заповіджене першістю на день 29 вересня год. 3 по пол. не відбудеться того дня, але аж 10 жовтня о год. 9 перед полуноччю.

— Для практикантів садівництва. Краєві товариства, господарське „Сільський Господар”, звертає сим увагу, що в країні заведено садівничим на Вульці під Львовом в опорожнені два місяці практикантів садівництва, на які місяці повинні бути як викорінені візити наші молоді люди, які відтак і в нашій організації господарські могли би знайти прямішоне і широке поле для діяльності. Услідів принята суть: скічених 18 літ живі, скічена школа народна і 2-літня практика в садівництві згайдно огорожніцтві. Ось наслідне ускладнення може бути сповінене виказанем тим, що комісіонент вагалі через два роки при такій господарстві, де є садівництво або городництво, був занятий. Тов. „Сільський Господар” радо дасть кандидатам інформації і буде посередництви. Хто би міг, повинен в нагоді користати.

— З причини холери на Угорщині. Дирекція залізниць державних подав до відомості: З причини небезпечної занесення холери в Угорщину до Галичини зберігається з днем 27 вересня аж до відхиляння рух безносередніх возів межі Львовом або Пештом або Міською місцею, відтак межі Неремицьким або Пештом або Уїгелі і межі Тарповою або Пештом.

— Замах на агента поліційного. В наслідок донесення краківської поліції зарядила львівська поліція арештоване приїхавшого перед кількома дніми до Львова Станіслава Шкудельського, пібіто якого артиста магія, походящого в Познаньшини а видаленого в австро-угорській монархії. У Львові заїхав Шкудельський до свого знакомого інженера І., замешкалиого при ул. Кльоновича 18. Там висадив агента Зоболевича. Коли агент увійшов до мешкання і заявив там Шкудельському, що його арештує, вхопив Шкудельський лежачий коло него бравнінг і зміривши до агента крикнув, щоби не рушився в місці, бо в протилежному случаю стрільть до него. Агент аж рушився. Тоді Шкудельський зачав чим скоріше розвинати камізельку і хотів стріляти в себе. В тій хвилині присочив до него агент, вирвав Шкудельському бравнінг з рук а своє саме арештував і відсавив до поліційних арештів.

— Катастрофи. З Клейтон в Канзасі в північній Америці доносяться: Нога залізниці Рок-Айленд виав до ріки, а то в тій причині, що плавив, яка настала в часі хмаролому, забрала міст. Досі видобуто 20 трунів. — З Мадриду знов доносяться про таку подію: Під час борби биків в місцевості Барахас завалила ся трибуна; одна особа загинула а 4 покалічилося. Дівчину, яка впала на арену, якравив бик, який відтак забив і тореадора та поранив кілька осіб.

— Страшна пригода стала ся в суботу вечором в домі при ул. Бернштайні під ч. 11. Жінка дозорця дому, Ева Боговска варила терпентину до запускання підлоги і робила то так неосторожно, що терпентина звімела ся. Чоловік сторожих Теодор на крик жінки вібіг до хати і вхопив горнець в горючою терпентиною та хотів винести на двір і там їго загасити. Стало ся однак інакше. Боговський пустив горнець а терпентина попарила і його і жінку, двох дітей і Адолфа Рімера, який тоді вібіг був до помешкання дозорця. Поготівля ратункова подала всім першу поміч, а Боговську, якого ставать безнадійний, відсавлено до шпиталю.

— Арештовані російських анархістів. Дня 12 вересня с. р. стрітив патролюючий жандарм в Турильчу, борщівського повіту, трох російських щіданих: Шльому Гіттельману, Теодора Михальського і Бориса Воронецького ідутих через Турильче до Скали підводою селянина в Козачівки, Дмитра Костишина. Юли

спітав їх, куди їдуть, зізнання їх були того рода, що він набравши відозріння приступив до ревізії воза. Під час висідання з воза Гіттельман добув з кишень бравніні, жандарм однак загрозив, що ужле оружия і змусив всіх трох залишити опір та перевів ревізію і арештував їх і відставив до староства в Борщеві.

При ревізії знайдено в двох куфрах і в мішку 8 мавзерівських репетерових пістолетів, 1 пістолет „парателлюм”, 1 пістолет бравніні, звич 1000 штук патронів, прибори до чищення оружия, гуртовий пояс на муніцію, значну скількість брошур і анархістичних писем („Буревістник”, „Хліб” і „Воля” і т. д.) а до того що й готівку в сумі звич 200 рублів.

Гіттельман, переслуханий протоколярно в старостві, подав, що в Прескурові в Росії познакомився з Нідом Лейбою, незнаного називися і на його проосьбу згодився поїхати до Черновець по оружие і брошури, які мав віддати на станції Лягра коло Каменця подільського за заплатою 100 рублів. Він побув п'ять днів в Чернівцях а відтак виїхав до Мельпіпі і Окопів в борщівському повіті і старався перейти через границю, але його арештували. Товариши його зізнали, що не знали нічого про тім, що він везе оружие і брошури, та що стрітилися з ним случайно в Чернівцях. Зізнання тут суть однак без всякого сумніву неправдиві. Безсумнівно єсть однак присналіність всіх трох до російської держави. Арештованих відставлено до суду повітового в Борщеві під закидом злочину нарушена публичного спокою, злочину публичного насильства ставленем збройного опору влади.

Телеграми.

Відень 26 вересня. В послідніх часах почалися в прасі жалі з причини розпорядження галицького намісництва, обмежуючого висилку свинин на торг віденський. Праса підносить, що то єсть майже катастрофою для консументів свинини у Відні. Як звістно, в державах положених на східній границі Монархії розширила сл дуже зараза ратичної пискови, якою вже від довшого часу в Австрії не було. В послідніх одинак часах мимо відповідних заряджень розширила ся она так, що нині tota зараза обняла в Галичині 192 громад, в Чехії 122 громад, на Мораві 86, на Буковині 56 громад, а по 10 в долині Австрії і на Шлеску. Позаяк Галичина єсть альше виставлена на ту заразу, а з другої сторони вивозить значну скількість свинин до інших країв, то зараза могла би легко бути занесена до інших країв, отже заряджене галицького намісництва було річево і законно умотивоване. Щоби однак вдоволити потребам зацікілітования, міністерство торговлі уповажило галицьке намісництво до відповідних улекцій в торгові галицькими свининами, іменно же у вивозі до Відня, що вже і стало ся, тим більше, що при послідніх транспортах худоби з Галичини не стверджено зарази пискової і ратичної.

Петербург 26 вересня. Ходить чутка, що націоналісти наміряють напірати кандидатуру вікінгів. Волконського на предсідателя думи.

Лісбона 26 вересня. На основі королівського декрету кортези зберуться на ново дні 12. грудня.

Константинополь 26 вересня. Стверджено тут 5 нових случаїв холери.

Новий Орлеан 26 вересня. Самоїд, в якому знаходилося 6 осіб, впав до каналу сполучаючого місто з озером Pontchartrain. Всі особи згинули.

Рух поїздів залізничних

обов'язуючий з днем 1 липня 1910 р. після часу середньо-європейського.

ЗАМІТКА. Поїзди поспішні визначаються грубими друком. Нічні години від 6:00 вечором до 5:59 рано суть означені підчеркненим числом мініутами.

Приходять до Львова на головний дворець:

3 Krakova: 2:30, 8:55, 1:15, 1:30, 8:40, 7:27
10:10, 5:45, 10:05.

3 Pidvolochysk: 7:20, 12:00, 2:15, 5:40, 10:30.

3 Chernovets: 12:20, 5:45*, 8:05, 10:21**, 2:05
5:53, 6:35, 9:50.

*) Із Stanislawowa. **) з Kolomyia.

3 Stryja: 7:28, 11:45, 4:25, 7:41, 10:19*), 11:02

*) Від 19/6 до 11/9 в неділі і р. свята.

3 Sambora: 8:00, 9:58, 2:00, 9:00.

3 Sokala: 7:32, 1:20, 8:00.

3 Jaworowa: 8:15, 5:00.

3 Pidgazec: 11:15, 9:58.

На Підвамче:

3 Pidvolochysk: 7:01, 11:40, 2:00, 5:17, 10:13.

3 Pidgazec: 10:54, 9:44.

3 Vinnytsia: 6:29, 7:26, 11:55*).

*) Лиш в середу і суботу.

На Личаків:

3 Pidgazec: 10:36, 9:27.

3 Vinnytsia: 7:08, 6:11, 11:58*).

*) Лиш в середу і суботу.

Відходять зі Львова

з головного двірця:

Do Krakova: 12:45, 3:55, 6:04, 8:25, 8:40, 2:45,
3:15, 6:55, 7:45, 11:15.

Do Pidvolochysk: 6:20, 10:40, 2:16, 8:10, 11:10,
11:32.

Do Chernovets: 2:50, 6:10, 9:10, 9:35, 2:23, 10:36,
2:52*), 5:59**).

*) Do Stanislawowa. **) Do Kolomyia.

Do Stryja: 7:30, 10:15, 6:50, 11:25, 1:45.

Do Sambora: 6:00, 9:05, 3:40, 10:40.

Do Sokala: 7:34, 2:30, 7:10, 11:35*).

*) Do Rava russka лише в неділі.

Do Jaworowa: 8:20, 6:30.

Do Pidgazec: 5:58, 6:16.

З Підвамча:

Do Pidvolochysk: 6:35, 11:00, 2:31, 8:33, 11:32

Do Pidgazec: 6:12, 6:30.

Do Vinnytsia: 1:30, 10:30*).

*) Лиш в середу і суботу.

З Личакова:

Do Pidgazec: 6:31, 6:50.

Do Vinnytsia: 1:49, 10:54*).

*) Лиш в середу і суботу.

Надіслане.

Церковні речі

— Найкращі і найдешевіші продав —

„Достава“

основана руским Духовенством у Львові при ул. Рускій ч. 20 (в камениці „Дністра“), а в Stanislawowі при ул. Smolky число 1.

Там дістане ся ріжні фелони, чаші, хрести, ліхтарі, сувінки, таці, пітеріші, кивоти, плащениці, образи (церковні і до хат), цвіти, всякі другі прибори. Також продаються чаши до позолочення і ризи до направи.

Уділ виносить 10 K (1 K вписове), за гроті зложенні на шадничу книжку дають 6 при.

За редакцію відповідає: Adam Krochowecz.

Телефон 452.

Телефон 452.

Містове бюро

Ц. К. зелізниць Держав.

у Львові пасаж Гавсман ч. 9

в и д а є

Білети складані комбіновано - окружні до всіх і зі всіх значніших місцевостей Европи важні 60, 90 і 120 днів.

Білети складані в однім напрямі на німецких зелізницях, важні 45 днів.

Білети картонові, звичайні, до всіх стацій в краю і за границею.

Асиг'нати

на місця в спальніх вагонах.

Продаж всіх розкладів Чэди і провідників.

Замовлені білети на провінцію висилають ся за поштовою післяплатою або за посередництвом дотичної зелізничої стації.

При замовленю складаного білету треба надіслати 5 корон задатку і подати день, від котрого білет має бути важним.

Телеграфічна адреса: Stadtbüreau, Львів.